



Procvičujte tři krátké rozhovory:

1. Das erste Gespräch (Die Kücheneinrichtung):

Wortschatz 1.: wie steht's mit ... - jak je to s ..., r Gasherd - plynový sporák, r Kühlschrank - chladnička (lednička), r Küchenschrank - kuchyňská skříňka, r Gefrierschrank - mraznička, e Mikrowelle - mikrovlnka, r Toaster - toustovač, opékač topinek, brauchen - potřebovat, auf/zählen - vypočítávat, e Sache - věc, überflüssig - nadbytečný, zbytečný,

Marie (M), Katharina (K)

Namalujte si obrázky-náčrty kuchyňského zařízení a při rozhovoru na ně ukazujte.

M: Und wie steht's mit der Kücheneinrichtung? Nicht schlecht, ein Gasherd ...

K: Den habe ich.

M: ... ein Kühlschrank, ein Tisch, ein Küchenschrank, ein Gefrierschrank, eine Mikrowelle und ein Toaster.

K: Tja, nicht alles habe und brauche ich, was du aufgezählt hast. Einige Sachen sind überflüssig.

Gramatické otázky k textu:

Begrüßungsformel - Frage nach dem Befinden: „ **Wie geht's - x - Wie steht's?**“ - (Jak se daří?)

Die Frage nach dem Befinden bezieht sich in der Regel auf gesundheitliche und wirtschaftliche Aspekte, wobei der Grad der Floskelhaftigkeit vom Grad der Bekanntschaft abhängt.

1. Probieren Sie zu zweit - Zkoušejte ve dvojicích:

Pozdravte se a ptejte se: Ahoj, jak se daří - **Hallo, wie steht's? nebo Hallo, wie geht's?** a odpovídejte - **Es geht.**

2. Antworten Sie:

2a. Wie steht es so mit Ihnen mit Beliebtheit im Sprachkurs?

2b. Beschreiben Sie Ihre Kücheneinrichtung:

2c. Haben Sie in Ihrer Küche alles, was Sie brauchen? Was fehlt Ihnen am meisten?

.....

3. Fragen Sie sich gegenseitig im Kurs:

Welche Lebenswerte (die Sie /im Wortwolke = Bild unten/ finden) spielen im Leben eine wichtige Rolle? Zählen Sie die Lebenswerte auf. Welche Werte sind für Sie überflüssig? Welche Werte sind für Sie sehr wichtig? Tippen Sie: welche Werte sind für Ihre Mitschüler wichtig / unwichtig.

Hilfe: e Abwechslung - změna, e Dankbarkeit - vděčnost, r Fleiß - píle, e Herausforderung - výzva, e Lebendigkeit - živost, e Reiselust - chuť cestovat, s Genuss - požitek, e Leidenschaft - vášně, e Neugier - zvědavost, s Selbstvertrauen - sebedůvěra,





2. Das zweite Gespräch (Du musst sparen):

Wortschatz 2.: Macht nichts - to nevadí, Geld aus/geben - utracet (vydávát) peníze, etw. **jemandem** (Dativ = 3. p.) beibringen - naučit **někoho** (Akkusativ = 4. p.) něco, versuchen - zkusit, pokusit se, ab/gewöhnen - odnaučit, odvyknout, sparen - spořit, sonst - jinak, s Leben - život, zur Miete wohnen - bydlet v nájmu (za nájem), zur Untermiete wohnen - bydlet v podnájmu, du hast Recht - máš pravdu, völlig - zcela, ein/wenden - namítat, nemít nic proti (něčemu)

Marie (M), Katharina (K)

M: Macht nichts. Ich gebe gerne sehr viel Geld aus. Und das will ich dir auch beibringen.

K: Ich versuche es dir abzugewöhnen. Du musst sparen, sonst wirst du das ganze Leben zur Miete oder zur Untermiete wohnen.

M: Du hast völlig Recht. Ich hab' nichts einzuwenden.

Gramatické otázky k textu:

1. Ergänzen Sie - Doplňte:

Sie haben kein Geld. Ihr Freund sagt Ihnen: „Macht nichts,“

.....

2. Antworten Sie - Odpovězte:

a/ Geben Sie viel Geld aus? Wofür?

b/ Was hat Ihnen Ihre Mutter beigebracht?

3. Zählen Sie auf - vypočtěte-vyjmenujte: Welche schlechten Gewohnheiten versuchen Sie abgewöhnen?

.....

4. Finden Sie - najděte: Was ist richtig? Du hast Recht. x Das ist Recht. x Du hast wahr. x Das ist wahr.

.....

5. Spielen Sie zu zweit - Der erste sagt etwas, was richtig oder gut ist. Der andere antwortet mit der Phrase: **“Dagegen lässt sich nichts einwenden.”**

z. B.: A: Ich gebe dir 100 Euro. - oder - Ich bin gegen Krieg. ... B: Dagegen lässt sich nichts einwenden.

3. Das dritte Gespräch (Die Miete):

Wortschatz 3.: e Miete - nájem, übrigens - ostatně, kaum - sotva, r Kredit - úvěr, Gott sei Dank - díkybohu, r Traum - sen, ... ist in Erfüllung gegangen - se uskutečnil, e Eigentumswohnung - byt v osobním vlastnictví,



Marie (M), Katharina (K)

M: Wie viel Miete zahlst du übrigens?

K: 650 Euro im Monat.

M: Kaum zu glauben! Du kannst doch eine Wohnung auf Kredit kaufen. Gott sei Dank, ich brauche jetzt keine Miete mehr zu zahlen. Mein Traum ist in Erfüllung gegangen, ich habe eine Eigentumswohnung.

Gramatické otázky k textu:

1. Übersetzen Sie: Přijde za týden, den, hodinu

2. Spielen Sie zu zweit -

2. a/ Der erste sagt etwas, was nicht zu glauben ist. Der andere antwortet mit der Phrase: **“Kaum zu glauben!” - (Tomu lze sotva uvěřit)**

- z. B. **A: Im Sommer war minus 40°C. B: Kaum zu glauben!**

2. b./ Der eine sagt etwas, was für den anderen gut ist. Der andere antwortet mit der Phrase: **“Gott sei Dank, !” - z. B. A: Du hast viel Geld im Lotto gewonnen. B: Gott sei Dank, ich kann mir jetzt endlich ein Auto kaufen.**

3. Antworten Sie: Was alles können wir auf Kredit kaufen?

4. Erklären Sie: ... ich brauche jetzt keine Miete mehr zu zahlen. **JAK PŘEKLÁDÁME ZÁPOR „UŽ + NE, NIC, ŽÁDNÉ, ...“**

.....

Podívejte se na video - Deutsch Lernen mit Dialogen #10 | Learn German With Dialogues #10 (6:35 - 7:34) <https://www.youtube.com/watch?v=WHZZhXxa0Gc>

Zvládnete nyní předvést celý rozhovor z paměti? Zkuste v kurzu.

Marie (M), Katharina (K)

M: Und wie steht's mit der Kücheneinrichtung? Nicht schlecht, ein Gasherd ...

K: Den habe ich.

M: ... ein Kühlschrank, ein Tisch, ein Küchenschrank, ein Gefrierschrank, eine Mikrowelle und ein Toaster.

K: Tja, nicht alles habe und brauche ich, was du aufgezählt hast. Einige Sachen sind überflüssig.

M: Macht nichts. Ich gebe gerne sehr viel Geld aus. Und das will ich dir auch beibringen.

K: Ich versuche es dir abzugewöhnen. Du musst sparen, sonst wirst du das ganze Leben zur Miete oder zur Untermiete wohnen.

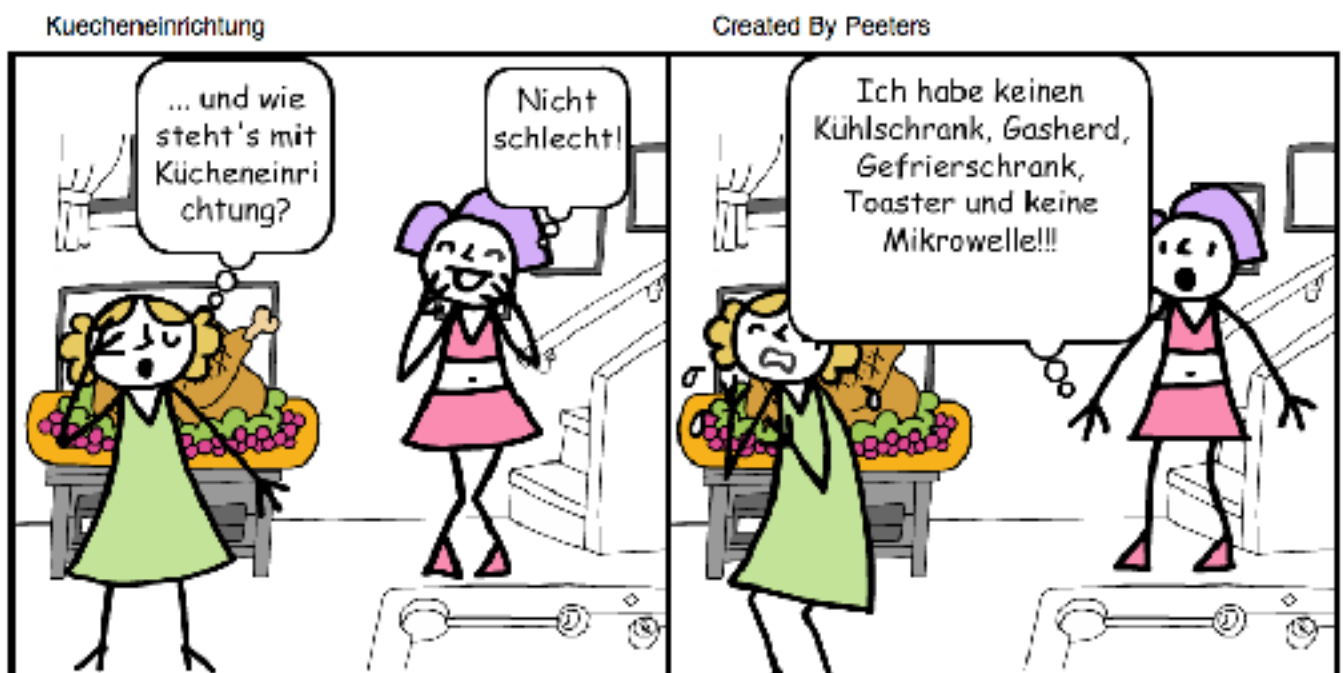
M: Du hast völlig Recht. Ich hab' nichts einzuwenden.

M: Wie viel Miete zahlst du übrigens?

K: 650 Euro im Monat.

M: Kaum zu glauben! Du kannst doch eine Wohnung auf Kredit kaufen. Gott sei Dank, ich brauche jetzt keine Miete mehr zu zahlen. Mein Traum ist in Erfüllung gegangen, ich habe eine Eigentumswohnung.

Wortwolke aus: Warum Werte im Leben wichtig sind. [on-line]. [Abfragedatum: 11. 4. 2017]. Zugänglich von: <<http://sprachenlust.de/werte/>> .



This comic strip was created at MakeBeliefsComix.com. Go there to make one yourself!